

# تعریف مفهوم آزادی در انقلاب مشروطیت ایران؛

## مطالعهٔ موردي: تحليل روزنامه اقيانوس

محمد بيتارفان<sup>۱</sup>

شناسه پژوهشگر (ارکید): ۰۰۰۰-۰۰۰۲-۴۵۶۶-۵۰۸۷

### چكیده

انقلاب مشروطیت زمینه توسعه مفاهیم مدرن در بستر اجتماع را فراهم کرد و هیجان‌های ناشی از آن، باعث تأسیس دهها روزنامه و انجمن مستقل شد. این مسئله از آن جهت اهمیت دارد که تا پیش از آن به جز چند نشریه و انجمن وابسته دولتی، فرصتی برای عرض اندام طبقه متوسط باسوساد شهری وجود نداشت؛ بنابراین هر فرد و دسته‌ای با تأسیس روزنامه و انجمن به نشر عقاید خود پرداخت و این تکثر مسبب تأویلات گوناگون از مفاهیم مدرن شد. در این میان، مشروطه‌خواهان دست بالا را داشتند و بیش از ۹۰ درصد رسانه‌های شهری در اختیار آنان بود. در مقابل چند روزنامه محافظه کار-سنّت‌گرا هم وجود داشت که از نظر محتوایی و تحلیل مفاهیم جدید، فقط روزنامه اقيانوس ارزش بررسی و تدقیق دارد. این روزنامه با سردبیری عبدالرحیم الهی روحانی اندیشمند و فکور، به مبارزه با تأویل اندیشه‌های مدرن از سوی مشروطه‌خواهان پرداخت. یافته‌های پژوهش نشان می‌دهد او با تأثیر از آرای اندیشمندان اروپایی، آزادی را در قید قانون تعریف و در مقابل قانون را برابر مبنای شریعت تفسیر کرد. با این حریه، هم رفتار مشروطه‌خواهان تندره را معارض آزادی مصرح در قانون اساسی نشان داد و هم مقام سلطنت را (بر مبنای همان قانون) مقدس نمایاند. این نوشتار با بررسی مفهوم آزادی در آرای اندیشمندان اروپایی، هم مبحث هم‌زمانی و توسعه زمانمند آن را در نظر دارد و هم تأثیر آن و یا خلاف آن را در محتوای روزنامه اقيانوس نشان می‌دهد.

**واژگان کلیدی:** روزنامه اقيانوس، عبدالرحیم الهی، آزادی، قانون، سنّت.

۱. استادیار گروه تاریخ، دانشکده ادبیات و علوم انسانی، دانشگاه خوارزمی، تهران، ایران / m.bitarafan@khu.ac.ir

### مقاله علمی پژوهشی

تاریخ دریافت: ۱۴۰۰/۱/۲۶ | تاریخ پذیرش: ۱۴۰۰/۷/۱۴

دوفصلنامه مسائل اجتماعی ایران، سال سیزدهم، شماره ۲، پاییز و زمستان ۱۴۰۱، صص ۴۳-۲۷

## ۱. مقدمه

آزادی مفهومی است که مصاديق، تعابیر و گستره بسیاری دارد؛ تا جایی که رهایی برده یا رعیت از ارباب، خلاصی زندانی و اسیر از محیط محبس و زندانیان، نجات از دامان حاکمان مستبد و ستمگر و... همه در این مقوله می‌گجد. عصر روشنگری، فرصت کافی و لازم را در اختیار روشنگران و متفکران قرار داد تا در این‌باره با توجه به تحولات نوین بازاندیشی کنند. این مفهوم در حوزه‌های فلسفی، سیاسی، اجتماعی و اخلاقی مطرح شد و اندیشمندان بزرگی در این‌باره نظریه‌پردازی کردند. نقده بررسی این موضوع نه تنها به توسعه مفهومی در بستر جوامع اروپایی کمک کرد، بلکه بعد از آن راهگشای تفکر در جوامع شرقی شد و زمینه‌های جدال بین تعابیر سنتی و تعریف مدرن را ایجاد کرد.

بسیاری از متفکران بر این نکته آگاه بودند که طرح این مفاهیم در بستر جوامع اروپایی، مبتنی بر توسعه زمانی‌بوده است؛ در حالی که ورود یک‌باره این اندیشه‌ها در جوامعی نظری ایران که در جهانی بر محور استبداد و قوانین حوزه سنت می‌زیست، جدال عمیقی در دوره مشروطه ایجاد کرد که اثرات آن امروزه نیز در بدنه جامعه و دولت وجود دارد. به عبارت دیگر، به تعابیر برخی از اندیشمندان دوره مشروطه، تعداد بسیار اندکی از شخصیت‌های ایرانی با مفاهیم جدید آشنا شده‌اند؛ بنابراین نبود داشش و تجربه زیسته، چالش‌های متعددی ایجاد کرد.

با این‌همه ورود مفاهیم جدید از حوزه روشنگری به اجتماع، زمینه تفاسیر گوناگون را به وجود آورد. مشروطه‌خواهان دست بالا را داشتند و برای اینکه مفاهیم جدید را به گونه‌ای عامه‌پسند توضیح دهند و اکثریت را به دفاع از مشروطیت تحریک کنند، به توضیح مفهوم آزادی پرداختند که با مواضع مخالف مشروطه‌خواهان مواجه شدند. با این حال، مفهوم «آزادی»، کلیدوازه تغییر سیستم از استبداد به مشروطه بود. درک عمومی نیز از مشروطه، رهایی از بیویغ استبداد و ستمگری بود؛ بنابراین تعریف درست، منطقی، جاافتاده و عامه‌پسند از آزادی می‌توانست به همراهی عموم مردم با مشروطه‌خواهان یا مشروطه‌خواهان منجر گردد. در این اوضاع، هرگزی به دنبال این بود تا آنچه را که فهمیده بود به عرصه عمومی کشاند، غافل از اینکه تعابیر گوناگون باعث مبهمنشدن آزادی شد (بنگرید به: بیطرفان، ۲۰۱۹: ۴-۵). در این میان، مشروطه‌خواهان با اینکه ازلحاظ قلمی در نسبت با مشروطه‌خواهان بسیار در تنگنا بودند، عبدالرحیم الهی مسئولیت توضیح مفهوم آزادی را بر عهده گرفت و جدال قلمی را رقم زد. بنابراین هر گروهی سعی کرد مفهوم آزادی را بر اساس افکار سیاسی-مذهبی خود تعریف نماید.

این جستار بر آن است تا با رویکرد و روش تاریخی، سیر تحول مفهوم آزادی را در اروپا بکاوید و این ایده را در نخستین ورودش به جامعه ایرانی با توجه به انگاره‌های سنت‌گرایان بر اساس روزنامه اقیانوس بررسی کند. این تحقیق به دنبال پاسخگویی به پرسش ذیل است: روزنامه اقیانوس بر چه اساس و معیاری مفهوم آزادی را تفسیر می‌کرد؟

درباره مفهوم آزادی در دوره مشروطه، پژوهش‌هایی انجام شده است که می‌توان به مقاله محمد بیطرفان، سهراب یزدانی و حسین شیبان با عنوان «مناقشه بر سر مفهوم آزادی در انقلاب مشروطه ایران ۱۹۰۶-۱۹۰۹» اشاره کرد که در نشریه بریتانیایی مطالعات خاورمیانه منتشر شده است.

نویسنده در این مقاله صرفاً مفهوم آزادی را در نگاه جراید عصر مشروطه کاویده است. دو مقاله دیگر به عنوانین «مفهوم آزادی نزد روشنفکران ایرانی پیش از انقلاب مشروطه» و «بازخوانی مفهوم آزادی در مطبوعات مشروطه ۱۳۲۷-۱۳۲۴ ق.» از کریم سلیمانی دهکری و مهدی رفعتی است که در مجله مطالعات تاریخ فرهنگی منتشر شده است. نوشته های دیگری در مجلات و کتاب ها وجود دارد که کمابیش به مفهوم آزادی پرداخته است؛ ولی تفاوت تحقیق حاضر این است که اولاً، این تحقیقات به توسعه زمانمند مفهوم آزادی در بستر دوره مدرن توجهی نداشته اند و دیگر اینکه، این مفهوم را به طور خاص در روزنامه اقیانوس و در اندیشه های سردبیر آن عبدالرحیم الهی بررسی نکرده اند. با این حال، درباره روزنامه اقیانوس هم دو مقاله وجود دارد که توسط داود قاسم پور و ناصر صدقی نگاشته شده است. این مقالات با عنوانین «اوکیانوس روزنامه حامی محمدعلی شاه» و «نقد و بررسی آرا و اندیشه های عبدالرحیم الهی (از علمای عصر مشروطه) درباره قانون و مجلس شورا» به ترتیب در مجله پیام بهارستان و کتاب ماه تاریخ و چغرافیا منتشر شده است. بدون توضیح مشخص است که عنوانین این مقالات با محور اصلی این مقاله متفاوت است.

## ۲. اندیشمندان اروپایی و مفهوم آزادی

گفتارهای نخستین در چهارچوب مفهوم آزادی و بردگی، نشانی در آثار متفکران یونانی دارد (رودریگوز، ۲۰۰۷: ۲۲). شکل ساده تعریف آزادی در فرهنگ سیاسی یونان باستان، نبود ارباب و در هنگام هستی آن، استقلال از ارباب و به نوعی آزادیستن دلخواهانه تعییر شده است (هانسن، ۲۰۱۸: ۱۶-۲۰).

ارسطو (زاده ۳۸۴ ق.م / مرگ ۳۲۲ ق.م) در کتاب های اخلاق نیکوماخوس<sup>۱</sup> و سیاست<sup>۲</sup>، دیباچه شناخته شده ای درباره آزادی ندارد تا از زاویه آن تعریف روشنی استخراج شود؛ ولی با خوش چینی و پرسه زدن در نقل قول های کتاب سیاست، جایی که ارسطو درباره مسائلی همانند وجود بردگی طبیعی و اشکال ویژه دموکراسی بحث می کند، امکان دست یابی به پنداش آزادی وجود دارد. اصطلاح آزادی به زبان یونانی که ارسطو از آن یاد می کند، *Eleutheria* است.

او این اصطلاح کاربردی را بیشتر در حوزه اخلاقی و سیاسی به کاربرده تا متافیزیک؛ بدین معنا که او مفهوم استبداد و بردگی را به جای جبرگرایی، به عنوان ناهمسان های اصلی در نظر گرفته بود. در این رابطه، اندیشه ارسطو همانندی سیاسی روزگار اکنون دارد؛ ولی در عین حال تفاوت مهمی نیز به چشم می خورد. به این صورت که بسیاری از نظریه پردازان امروزی مفهوم آزادی را به راستی به عنوان ظرفیتی برای راهبری کنش های خودمانی فرد، بدون اشاره به موضوع یا موضوعات موردنظر از طریق کنش در نظر می گیرند؛ ولی ارسطو آزادی را به عنوان ظرفیتی برای خودمداری - گردانیدن خود - که خرد به درستی به عنوان گزینه شایسته تشخیص می دهد، درک می کرد (والش، ۱۹۹۷: ۴۹۶-۴۹۵).

---

1. Nicomachean Ethics

2. Politics

توماس هابز (زاده ۱۵۸۸ م / مرگ ۱۶۷۹ م) هنگامی که از تأسیس دولت صحبت می‌کند، دو مؤلفه نامحدودی دومن دولت و عدم حق قضایت دولت از سوی افراد را رد می‌کند. با این حال، در وضعیت‌های خاص، حقوق مردم نظریه امنیت و دفاع از خود را محترم می‌داند. او وقتی از آزادی‌های راستین صحبت می‌کند، نافرمانی از فرامین حاکمیت را در برخی موارد همانند کشتن، گزند به خود و دیگران، عدم ایستادگی در برابر مهاجمین، خودداری از صرف غذا، دارو، افراط به هر جنایتی بدون اطمینان به بخشش و هر چیزی که برای زندگانی ضروری است، جایز می‌شمارد. او در پایان اشاره می‌کند که تعهدات افراد در نسبت با قدرت تازمانی است که حاکمیت از آن‌ها نگاهبانی نماید (کارمیشل، ۱۹۹۰: ۱۵۰).

هابز دو مقوله کاملاً ناهمسان از مفهوم آزادی را در لویاتان و دیگر آثارش گزارش کرده است. به گمان فیلیپ پتیت، دو مقوله آزادی هابز از آنچه به طور معمول به آن‌ها نسبت داده می‌شوند، یک سیمای متفاوت دارند. آزادی فرد برای انتخاب بین گزینه‌های معین، بدون قید الزام و حکم پیشین، اولین مقوله‌ای است که او طرح می‌کند و مقوله دیگر، آزادی به منظور انجام انتخابی است که فرد در هر صورت گرفته است. پتیت اولی را عدم تحکم<sup>۱</sup> و دومی را عدم انسداد<sup>۲</sup> در نظر می‌گیرد.

هابز، در وهله اول، استدلالش را با مفهوم آزادی بر پایه عدم تحکم شروع می‌کند. او در لویاتان مفهومی را وارد کرده است بدین معنا که تأمل<sup>۳</sup> (اندیشه برای گزینش یک امری) و گرفتن یک تصمیم، آزادی فرد را کاهش می‌دهد. به عبارت دیگر تا وقتی که فرد هنوز بین خواسته‌های معین اندیشه‌گری نکرده و تصمیمی نگرفته است، آزاد به انجام یکی یا هر یک از گزینه‌ها است؛ بنابراین حقیقت تأمل و ساخت ذهنیت فرد به معنای از دست رفتن آزادی است.

تأمل، آنچنانکه هابز در رساله سیاسی عناصر قانون<sup>۴</sup> می‌گوید، در جریان کلیه زمان‌ها، به منظور تصمیم‌گیری که کنش در حوزه اختیار ما برای انجام دادن و یا انجام ندادن است، توالی متناوب اشتیاق و ترس تعریف شده است. خواسته‌ای که با کامیابی از تأمل پدیدار می‌شود، اراده عامل<sup>۵</sup> را نمایش می‌دهد؛ چنانکه این آخرین اشتیاق یا بیزاری است که بی‌درنگ به کنش پیوسته و یا نادیده گرفته می‌شود. هنگامی که ما با تأمل اراده‌ای را از میان گزینه‌ها گزینش کردیم، به گفته هابز آزادی را از دست داده‌ایم که به عدم تحکم منجر می‌شود؛ بنابراین تأمل پایانی بر آزادی است که ما قدرت اعمال و یا نادیده گرفتن آن، به فراخور اشتیاق یا بیزاری خودمان، داشتیم. هابز در نهایت به ریشه‌شناسی مفهوم تأمل پرداخت که بر اساس علم اشتیاق، (مصدر) تأمل کردن،<sup>۶</sup> در واقع آزاد نبودن<sup>۷</sup> است. چنانکه ریشه کلمه از (liberare) نه (liberare) از مصدر

1. Non-Commitment

2. Non-Obstruction

3. Deliberation

4. The Elements of Law

5. Agent

6. To deliberate

7. To de-liberate

آزاد کردن<sup>۱</sup> گرفته شده است؛ بنابراین آزادی انصراف داده شده، درنتیجه هر تصمیمی، به عنوان آزادی که ما برای انجام دادن یا نادیده گرفتن بر اساس اشتیاق یا بیزاری خودمان داشتیم، تعریف می‌شود (پیت، ۲۰۰۵: ۱۳۱-۱۳۵). حال این سؤال پیش می‌آید که چه مدت پس از تأمل، این انتخاب از اعتبار برخوردار است؟ به سخن دیگر، فرض کنید من اکنون تصمیمی را برای فردا اتخاذ می‌کنم. آیا آزادی من به عنوان عدم تحکم در رابطه با فعالیت فردا از بین رفته است؟ به رغم هایز تا زمانی که عامل در تغییر ذهنش آزاد است، او هنوز مغایر به تأمل است و بدین ترتیب تأمل، آزادی را به مثابه عدم تحکم از بین می‌برد، این تنها در مواردی است که به طور مستقیم به اقدام منجر می‌شود، نه در مدت زمان بین تصمیم و عمل.

دومین مقوله مطرح شده توسط هایز، آزادی بر مبنای عدم انسداد، به معنای انجام انتخابی است که فرد برگزیده است؛ بر فرض اینکه فرد توافقی انجام آن را در خود دارد. در اینجا این پرسش قابل طرح است که مبنای توقف روند انجام انتخابی که از پیش گرفته شده چیست؟ جواب هایز به این پرسش، انسداد خارجی<sup>۲</sup> است؛ چنانکه موانع خارجی احتمال دارد بخشی از توافقی فرد را برای انجام آنچه تمایل دارد، کاهش دهد. او مبنای این نوع مفهوم را، به مثابه آزادی جسمی یا آزادی فیزیکی، به طرقی که هیچ اشاره واقعی به انتخاب و عاملیت ندارد، تعریف می‌کند (همان: ۱۳۷-۱۳۸).

او در کتاب درباره شهر و ند، مقدمات فلسفی درباره دولت و جامعه، تعریف خاصی از آزادی ارائه کرده و مفاهیم فضای مانع، کلیدی ترین مسائل محوری بحث اوست. او نبود موانع بیرونی را آزادی بیشتر تلقی کرده است؛ به این معنا که کسی که فضای بیشتری در اختیار دارد، از آزادی بیشتری برخوردار است. مثلاً کسی که در یک زندان دربسته زندگی می‌کند، به همان اندازه که وقتی بیرون بود از فضایی بیشتری برخوردار بود، از آزادی کمتری بهره‌مند است (هایز، ۱۹۸۳: ۱۲۵).

او در جزو کوچک دیگر ش به نام درباره آزادی و ضرورت،<sup>۳</sup> به این مسئله بهنوعی دیگر اشاره کرده است؛ به نحوی که طبیعت و کیفیت ذاتی عامل<sup>۴</sup> را از آزادی جدا کرده است و می‌گوید: «آزادی فقدان تمام موانع نسبت به کنشی است که در برگیرنده طبیعت و کیفیت ذاتی عامل نمی‌شود» (هایز، ۱۸۳۹: ۳۳). در حقیقت وقتی هایز فضای معيارهای فیزیکی و ماتریالیستی را در اندیشه خویش وارد کرد، به باور نسبی بودن آزادی رسید. گمان او بر این بود که قوانین، آزادی مردم به مثابه مطیعان<sup>۵</sup> را از بین می‌برد؛ لیکن تأثیج‌که آن‌ها ناظرات مشروع را که از روی می‌لشان به پادشاه و اگذار کرده‌اند، تصدیق کنند. این نظراتی است که آن‌ها در میان با یکدیگر یا با دولت در پذیرش اراده سلطنت به مثابه الزام، پذیرفته‌اند (پیت، ۲۰۰۵: ۱۴۶). با این همه تعریف هایز از آزادی، مشروعیت دولت بر حکمرانی را نقض نکرد؛ زیرا تفسیر لیبرال از قانون زمانی مردم را آزاد به انجام اعمال دلخواه می‌گذاشت که صریحاً قانون ممنوع نمی‌کرد (ن. ک. ماننت، ۱۹۹۶: ۲۰-۳۸).

---

1. To liberate

2. External Obstruction

3. Of Liberty and Necessity

4. Agent

5. Subjects

جان لاک (زاده ۱۶۳۲ م/ مرگ ۱۷۰۴ م) در کتاب دو رساله درباره حکومت<sup>۱</sup> از ادعایی که بشر را طبیعتاً آزاد و برابر عنوان کرده، در برابر ادعاهایی که خدا تمام بشر را طبیعتاً تحت و مأذون سلطنت آفریده بود، دفاع کرد. استدلال او بر این ایده استوار بود که افراد اداری حقوقی نظیر حق زندگی، آزادی و مالکیت هستند. او آزادی بشر را به عنوان مبنای توجیه درک دولت مشروع قلمداد کرد؛ این قضیه به عنوان نتیجه یک قرارداد اجتماعی بود که مردم در وضع طبیعی به طور مشروط بخشی از حقوقشان را به دولت به منظور فراهم کردن لذت پایدار، آسودگی زندگی، آزادی و مالکیت، واگذار کردند (ن. ک. تاکنس، ۲۰۱۶).

منظور لاک از وضع طبیعی، تا حدودی با هابز ناهمسان است. مفهوم وضع طبیعی لاک، همانند هابز، در روش‌های گوناگون توسط مفسران بررسی شده است. این تفسیر، در نگاه اول کاملاً ساده به نظر می‌رسد؛ همان‌گونه که او در کتاب یادشده می‌نویسد: «فقدان یک دادرس مشترک با قدرت، همه افراد را در وضع طبیعی قرار داده است» و «بشر مطابق با یک منطق، بدون یک مافق مشترک بر روی زمین زندگی می‌کند که به درستی وضع طبیعی است». بسیاری از مفسران این جمله را به عنوان تعریف لاک در نظر گرفته‌اند؛ با این ترجمان که وضع طبیعی آنجایی است که برای دادرسی مشاجره‌ها، قدرت سیاسی مشروع توانمند وجود ندارد. بر این مبنای، وضع طبیعی از جامعه سیاسی، جایی که دولت مشروعی وجود دارد و از وضع جنگی، جایی که افراد در گزینش قاعده عقل و خرد شکست خورده‌اند، متمایز است (همان، ۸-۶).

اندیشه جان لاک اگرچه امتداد مکتب تجربه‌گرایی هابز تلقی می‌شود، ولی در برخی زمینه‌ها به خصوص مسئله آزادی ناهمسانی بنیادی پیدا می‌کند. یکی از تفاوت‌ها درزمینه وضع طبیعی ظاهر شد؛ بهنحوی که او نظر هابز در مورد آزادی را رد می‌کند. هرچند در رساله خویش به طور مستقیم به او اشاره نکرده، ولی به شخصی به نام سر روبرت فیلمر، نویسنده کتاب پتر مونیال و نوشتارهای دیگر،<sup>۲</sup> که تعریفی همچون او دارد اشاره می‌کند.

توضیح اینکه، جان لاک برخلاف هابز قائل به وجود هرج و مرج و افسارگسیختگی پیش از تشکیل جامعه مدنی نبود؛ بلکه اعتقاد داشت قانون طبیعی که برگرفته از عقل و فطرت الهی است، تعادل را در اجتماعات پیشامدنه بشریت به وجود آورده است و از آنجاکه مرجع حاکمی نیست که مسئولیت امنیت و عدالت را برقرار کند، خود فرد ناچار است مجری قانون و حقوق خویش باشد (لاک، ۱۸۲۱: ۱۹۱). به باور او آزادی در وضع مدنی، تابع قوانین موضوعه ناشی از استیلای قوه مقننه و حاکمیت سیاسی است (همان: ۲۶۵-۲۶۶). درواقع اندیشه لیبرالیستی در تفکر لاک باعث شده است که قانون‌گذاری به مردم واگذار شود و زمانی که آزادی محدود می‌شود، آن نیز بهصلاح اکثریت و نظر مردم است؛ در صورتی که هابز قدرت را در اختیار حاکمیت قرار داده و حکومت استبدادی را پرورش می‌دهد.

جان لاک در کتاب رساله‌ای درباره فهم بشر،<sup>۳</sup> مسئله اراده در تصمیم‌گیری‌های فردی را همچون توانایی فکر کردن یا فکر نکردن یا حرکت کردن یا حرکت نکردن در قرابت با آزادی نهاده و مقدار آزادی‌های فردی را

1. Two Treatises of Government

2. Patriarcha and Other Writings

3. An Essay Concerning Human Understanding

به حدود اراده تعريف کرده است (لاک، ۱۸۳۶: ۱۵۲)؛ بنابراین او اراده را به توانایی<sup>۱</sup> پیونده زده و «ایده آزادی را ایده توانایی» دانسته است. او معتقد بود وقتی که فردی در تصمیم‌گیری یا ترجیح امری بر امری دیگری اراده ندارد، آن فرد آزادی ندارد، بلکه در سیطرهٔ جبر<sup>۲</sup> است. به نظر می‌رسد ایدهٔ توانمندی او بعدها در ولتر (زاده ۱۶۹۴/مرگ ۱۷۷۸) اثر گذاشت؛ زیرا مبانی اندیشهٔ او نیز بر مدار توانمندی انسان می‌چرخید.

شارل دو مانتسکیو (زاده ۱۶۸۹ م/ مرگ ۱۷۵۵ م) فیلسوف و نویسندهٔ شهری فرانسوی است. او برای نگارش کتاب مشهورش، روح القوانین، ۲۰ سال تلاش قابل توجهی انجام داد. کوشش گستردهٔ او به منظور طرح و توسعهٔ این مسئله بود که ساختارها و نهادهای سیاسی به طور فرامرزی و جهان‌گردانهٔ وضع و تعیین نمی‌شوند؛ بلکه در نسبت با کل زندگی و شخصیت تودهٔ مردم، سنت‌ها و آداب رسم، نگرش‌های فرهنگی، محیط اقتصادی و جغرافیای شکل می‌گیرند.

بزرگ‌ترین ادعای او در این دکترین مشهور صورت‌بندی شد که تضمین و حفظ آزادی فقط از طریق از هم گشایی قوای مملکت محقق می‌شود (اسپیتز، ۱۹۵۳: ۲۰۷). ضمناً آزادی در نظر او قانون بود، ولی در میان توده‌های مردم، نشانه‌های ابهام و ناشخص تعییر آزادی به یک مسئلهٔ بغرنج تبدیل شده بود. او دربارهٔ قضیهٔ آزادی می‌نویسد: «هیچ کلمه‌ای به اندازهٔ کلمهٔ آزادی اذهان را متوجهٔ نساخته است و به هیچ کلمه‌ای معنای مختلف مانند کلمهٔ آزادی داده نشده است» (مانتسکیو، ۱۳۴۹: ۲۹۲).

او سپس به تصورات عوامانهٔ مفهوم آزادی اشاره می‌کند. او فحوای آزادی سیاسی را به این معنا تلقی نکرد که هر کس هرچه دلش خواست انجام دهد؛ بلکه به این نکته تأکید کرد که «در جامعه و حکومتی که قوانین حکم فرماست، آزادی معنای دیگری» خواهد داشت. او در تعريف کلی می‌نویسد: «آزادی عبارت از این است که انسان حق داشته باشد هر کاری را که قانون اجازه داده و می‌دهد بکند و آنچه قانون منع کرده و صلاح او نیست، مجبور به انجام آن نگردد. در این صورت اگر مرتکب اعمالی شود که قانون منع کرده، دیگر آزادی وجود نخواهد داشت» (همان، ۲۹۳-۲۹۴). او با این تفسیر، پایین‌دی آدمی را لازم، تحقق یک نظام قانونمند دانست.

امانوئل کانت (زاده ۱۷۲۴ م/ مرگ ۱۸۰۴ م) بیش از سایر متفکران، پنداشته آزادی را از زاویهٔ اخلاق نگرفت. ایدهٔ بنیادی فلسفهٔ او، خودمختاری<sup>۳</sup> انسان است. عجالتاً، این اندیشه در دیدگاه ساختی کانت از مقولهٔ تجربه قابل ارزیابی است؛ به طوری که بر طبق آن خرد انسان منبع قوانین عمومی طبیعت است. خودمختاری به معنای واقعی کلمه به معنای واگذاری قانون به نفس انسان است و به نظر کانت خرد انسان قوانین را به وجود می‌آورد، چنان‌که چهارچوب پیشینی تجربه انسان را تشکیل می‌دهد (رالف: ۱۰، ۲۰۱۶).

او با اینکه منشأ قوانین را خرد انسان در نظر گرفت و مفهوم آزادی را از این منظر اعتبار بخشید، لیکن در وجه وجودی خود آن را مجبور توصیف کرد. به عبارت دیگر، مبنای ایجاد آن به عنوان خرد از آزادی برخوردار است، ولی وقتی در مقام ظهور در طبیعت رخ می‌نماید، لازمه آن پیروی از جبر طبیعت است. به یک معنای

---

1. Power

2. Necessity

3. Autonomy

دیگر، او به ابعاد جسمانی و معنوی انسان باور داشت که از یک طرف آزاد و از طرف دیگر مجبور بود: «اکنون می‌توانم بدون تناقض بگوییم که همه افعال موجودات ذی‌شعور، از آن لحظه که پدیدار است (یعنی در تجربه‌ای ظاهر می‌شود) تابع ضرورت طبیعی است، اما همان افعال، صرفاً به اعتبار فاعل ذی‌شعور و قوه‌ای که در او برای عمل به مقتضای عقل مخصوص وجود دارد، اختیاری است» (کانت، ۱۳۶۷: ۱۹۵). درواقع کانت در فلسفه اخلاق خویش دو نکته را مدنظر قرار داده که نقدی‌های بسیاری بر آن رفته است. یکی، فائق به حذف زمان و باور به یک قانون کلی اخلاق است که به اقتضائات زمانی اتکاندارد؛ دیگری اینکه، اتکای اصلی او به خرد انسان است و آزادی را فقط از طریق خرد می‌جوئد. ازین‌رو این ایده، اخلاقیات غیرانسانی نظیر اخلاق دینی که خارج از خرد انسان است را نمی‌پذیرد.

کانت اعتقاد داشت که تنها فلسفه عملی خواهد توانست آزادی انسان را تضمین کند. مفهوم آزادی از آن روی اهمیت دارد که بنابراین دیدگاه او، ارزیابی اخلاقی متناسب این نکته است که ما آزاد هستیم به دلیل اینکه توانایی انجام عملی به‌طور متفاوت یا به‌طور دیگر را داریم. برای دانستن فحوات این کلام کانت، باید به مثال ارجاع به مردی که مرتكب عمل سرقت می‌شود رجوع کنیم. بر پایه اندیشه‌او، پنداشت اشتباه و غلط این عمل، یعنی دزدی، زمانی موجه است که این عمل تحت کنترل او بوده باشد، با این ذگاه که آن عمل در قدرت و توانایی او قرار داشته که سرقت را انجام ندهد. اگر این فعل در آن مقطع در دید قدرت او نبوده، هرچند مجازت او به‌منظور اصلاح رفتارش یا به دلیل تأثیرگذاری بر دیگران مفید خواهد بود، با این وجود درست نیست که اقدام او را از نظر اخلاقی اشتباه محسوب کنیم. به باور کانت، راستی و ناراستی اخلاقی فقط به عاملان آزاد، کسانی که فعالیت‌هایشان در تحت قدرت و کنترل خودشان است، به کار می‌رود (رالف، ۲۰۱۶: ۱۰). بر این مبنای، او به‌نوعی اندیشه همسازگرایان<sup>۱</sup> درباره مفهوم تطبیقی آزادی و هماندیشی با لایب نیتیس رارد کرد.

کانت مسئله آزادی را از دیدگاه همسازگرایان چنین می‌فهمید: «وقتی که علت عمل من در درون من است، آزاد هستم؛ بنابراین زمانی که چیزی غیر از من به من فشار آورد یا من را حرکت دهد، آزاد نیستم؛ بلکه زمانی آزاد هستم که علت وابسته به حرکت بدن در درون خودم باشد. درواقع، اگر میان تکان‌های غیرارادی و حرکت‌های جسمانی ارادی تمیز دهیم؛ آنگاه، بر اساس این دیدگاه اعمال آزاد فقط حرکت‌های جسمانی ارادی هستند».

البته این نکته مغفول نماند که کانت یک نوع مشخص از ایده همسازگرایی در ذهن داشت، هرچند احتمال اینکه انواع دیگری وجود داشته باشد که با ایده او نخورد، بعید نیست. به حال، او این ایده را به عنوان «بهانه سست‌نهاد» که تلاش می‌کرد با «کمی زبان‌بازی حول کلمات» یک مشکل فلسفی باستان را حل کند، دست انداخت. او اعتقاد داشت این دیدگاه آزادی انسان را به مسائلی مثل حرکت عقره‌های ساعت تقلیل داده است؛ چنانکه باور به این مسئله، از دیدگاه او برای مسئولیت اخلاقی کافی نبود. احتمال دارد پرسش

۱. Compatibilist: بر این بنیاد است که اراده آزاد و جبرگرایی ایده‌های سازگاری هستند و این امکان وجود دارد که بدون هیچ منطق متناقضی به هر دو باور داشت. همسازگرایان اعتقاد دارند که آزادی می‌تواند در موقعیت‌هایی حاضر و یا غایب باشد، به دلایلی که هیچ ارتباطی با متأفیزیک ندارد.

پیش آید چرا نه؟ کانت می‌گوید به دلایلی که این حرکت‌ها در زمان رخ می‌دهند. مثلاً در مثال سرقت، یک همسارگرا خواهد گفت که عمل دزد آزاد است؛ زیرا علت پیوسته آن درون آن قرار دارد و بر این مبنای سرقت یک تکان ارادی نیست، بلکه یک فعالیت ارادی است. دزد تصمیم گرفت سرقت را مرتكب شود و عمل او از این تصمیم ناشی می‌شود. با این حال، بر اساس گفته کانت اگر تصمیم دزد یک پدیده طبیعی است که در زمان اتفاق می‌افتد، پس این باید اثر برخی علل باشد که در زمان قبلی اتفاق افتداده است. این بخش مهمی از دنیای نیوتونی<sup>1</sup> کانت است و بر اساس قوانین پیشین (بهویژه مقوله علت و اثر) بر این بنیاد که خرد ما تجربه ما را ایجاد می‌کند: «هر رویداد دارای علتی است که در یک زمان ابتدائی آغاز می‌شود... تمام وقایع طبیعی در زمان روی می‌دهد و به طور کامل توسط زنجیره‌های علی که به گذشته دور کشیده می‌شود، تعیین می‌گردد؛ بنابراین هیچ محدوده‌ای برای آزادی در طبیعت وجود ندارد».

به راستی، ریشه مشکل برای کانت مسئله زمان است. مثلاً در جریان مثال سرقت، اگر انتخاب دزد برای ارتکاب سرقت یک واقعه طبیعی در زمان باشد، پس این اثر یک زنجیره علی است که به گذشته دور کشیده شده است؛ اما در حال حاضر، گذشته خارج از کنترل او است. وقتی که گذشته سپری شده است، او نمی‌تواند آن را تغییر دهد. از دیدگاه کانت، به همین دلیل است که اعمال او اکنون در تحت اراده‌اش نیست؛ زیرا آن‌ها توسط رویدادهای گذشته تعیین می‌شوند. حتی اگر او می‌توانست وقایع گذشته را کنترل کند، در حال حاضر قادر به کنترل آن نیست. در حقیقت رویدادهای گذشته در زمان پیشین در اراده او نبودند، چنانچه آن‌ها نیز توسط وقایع پیش از آن تعیین شده بودند؛ زیرا درنهایت سوابق علی عمل او به پیش از تولدش کشیده می‌شد و بدینهی است حادثی که قبل از تولد او اتفاق افتادند، در کنترل او نبودند. پس اگر در انتخاب دزد برای ارتکاب سرقت یک رویداد طبیعی در زمان باشد، بنابراین نه فقط آن، هیچ وقت دیگر در کنترل او نبودند و او نمی‌توانست در غیر این صورت سرقت را مرتكب شود؛ بنابراین، اشتباہ است که او را از نظر اخلاقی مسئول آن بدانیم.

بر اساس فهم کانت، همسارگرایی مسئله را در جای اشتباہی قرار می‌دهد. برای مثال، اگر عمل امروز من توسط تصمیم دیروز من ساخته شده یا از ویژگی که در دوران کودکی به وجود آمده تعیین شده باشد، پس اکنون در کنترل من نیست. به همین دلیل است که کانت فکر می‌کرد که ایدئالیسم غیرتجربی تنها راه شناخت آن نوع از آزادی است که مستلزم اخلاق است؛ زیرا ایدئالیسم غیرتجربی می‌پذیرد که علت فعالیت من ممکن است یک چیزی خارج از خود زمان باشد: (یعنی خود ذات<sup>2</sup> من آزاد است، زیرا بخشی از طبیعت نیست). از این منظر، مهم نیست که چه نوع ویژگی را توسعه داده‌ام یا چه تأثیرات خارجی بر من تأثیر می‌گذارد. به نظر کانت، همه اعمال ارادی-عمدی من، پیامدهای فوری خود ذات من بوده که به طور علی نامشخص هستند. خود ذات من یک علت بی‌دلیل خارج از زمان است که به‌این ترتیب موضوع قوانین جبری طبیعت مطابق با آنچه خرد ما تجربه را به وجود می‌آورد، نیست (رالف، ۲۰۱۶).

---

1. Newtonian

2. Noumenal

جان استوارت میل (زاده ۱۸۰۶ / مرگ ۱۸۷۳ م) اندیشمند دیگری است که پندار آزادی را در کانون فکری خویش قرار داد. او نخستین کسی است که در اثر خویش، راجع به آزادی،<sup>۱</sup> تفاوت بین آزادی به عنوان آزادی عمل و آزادی به عنوان فقدان اجبار را دریافت. درواقع اندیشه هر متکری بسته به بسترها فکری و فرهنگی هر جامعه‌ای است. شرایط تاریخی انگلستان قرن ۱۹، زمینه جدال بر سر آزادی فردی و محاکومیت فرد در راستای قدرت اجتماع را به وجود آورده بود؛ چنانکه در آن دوره عده‌ای می‌کوشیدند تا فرد را مرعوب قدرت اجتماعی سازند. این جریان در دو گروه دسته‌بندی می‌شوند: یکی دولت منتخب اکثربیت و دیگری افکار عمومی.

میل حتی خطر تعدی افکار عمومی به آزادی‌های فردی را بیشتر از دولت عنوان کرد. او نه فقط نگران تأثیر اکثربیت مشروع بر اقلیت از طریق قانون بود، بلکه از اقتدار افکار عمومی در جامعه بر دیگران شهر و ندان نیز اندیشناک بود؛ به نحوی که آن را «قهر اخلاقی افکار عمومی» نامید (اسپایسر، ۲۰۱۴: ۲؛ میل، ۱۹۸۸: ۷۸). به این منظور، او در قامت مدافعان آزادی‌های فردی پدیدار شد. بر پایه اعتقاد او، استبداد نهادینه شده در جامعه می‌تواند به بازتولید یک «استبداد اجتماعی» شدیدتر از نوع سیاسی آن منجر شود. به سخن دیگر، استبداد از حوزه نهادهای سیاسی خارج می‌شود و دیگر منوط به کارگزاران سیاسی نیست، بلکه شهر و ندان خود عامل استبداد قهری می‌شوند. به این معنا که جامعه توانایی اعمال خواسته‌های خویش را دارد، ولی زمانی که به جای اراده‌های درست خواسته‌های غلط و نازیبا را جایگزین کند، استبداد اجتماعی متولد می‌شود (همان، ۷۳).

جان استوارت میل در اثر خویش در حوزه آزادی، به دو مؤلفه حق آزادی افکار و عقاید و حدود آزادی پرداخت. او آزادی فردی را پذیرفت و از دولت منتخب اکثربیت و افکار عمومی که عرصه را تنگ کرده بودند انتقاد کرد: «گر همه نوع بشر منهای یک نفر عقیده واحدی داشتند و فقط یک شخص عقیده مخالفی داشت، بشر در خاموش کردن آن فرد، از او حق بیشتری ندارد، چنانکه اگر او قدرت می‌داشت، در خاموش کردن بشر محق نمی‌شد» (میل، ۱۸۵۹: ۳۳).

نقل قول فوق نشان می‌دهد که او حتی با سرکوب یک عقیده مخالف هم موافق نبود. به یک تعریف، او حقیقت را نسبی می‌نگریست؛ زیرا آن تک عقیده دگراندیش در سنجهش با عقیده‌ای که جامع بوده و اکثر جامعه آن را پذیرفته‌اند، می‌توانست حقیقت باشد. او نگاه اکثربیتی یا اقلیتی نداشت، بلکه همه جانبه به مسائل می‌نگریست. ریزترین موضوعات از دید وی پنهان نمی‌شد. چنانکه درباره بحث بالا مدعی است اگر عقیده‌ای که عین حقیقت است خاموش شود، هم به صاحب عقیده خیانت شده هم به نسل‌های آینده ناراستی صورت گرفته است؛ زیرا به باور وی، حقیقت ناجی بشر است و اگر خاموش شود، جنایت اتفاق افتاده است. میل حتی خاموش کردن عقیده‌ای که دارای نیمی از حقیقت است را برتابید (همان: ۳۵-۳۳). به‌حال او آزادی را بدون حد تلقی نکرده است. به باور او هر نوع عملی را که بدون علت موجه به دیگران ضرر می‌زند، می‌توان با نشان دادن احساس مخالف و در صورت لزوم با فعالیت عملی مردم، تحت مراقبت قرار داد. آزادی فردی تا این درجه باید محدود شود که وی مستوجب زحمت یا زیان برای دیگران نگردد.

1. On Liberty

## ۳. مفهوم آزادی در چهارچوب روزنامه اقیانوس

نشریه اقیانوس در تحولات سیاسی و اجتماعی انقلاب مشروطیت، مهم‌ترین پایگاه نشر عقاید و پندارهای گفتمان سنت‌گرایی بود. عبدالرحیم الهی نویسنده و مسئول روزنامه، یکی از محدود سنت‌گرایان معقولی بود که از داشت لازم و کافی در حوزه‌های مفهومی برخوردار بود. او پیش از مشروطیت به کشورهای اروپایی و بعویژه آمریکا سفر کرده بود و از نزدیک با اندیشه‌های جدید روشنفکران اروپایی نظری ژان ژاک روسو و مونتسکیو آشنا بود.

نوشته‌های او پیش از تأسیس روزنامه یادشده، در جراید روش اندیشی نظری تربیت و حبل المتنین منتشر می‌شد. این خود نشان از درجه اعتبار و دانش وی نزد متفکران دوره قاجار دارد. نوشتارهای وی نه مثل دیگر سنت‌گرایان حاوی تخطیه و نفی مشروطیت بود، نه همچون برخی مشروطه خواهان تندر معارض نهاد سلطنت و سنت‌های خوب یا بد اجتماعی. آنچه مشخص است، او به مفاهیم پرآمده از انقلاب مشروطیت ایمان داشت و بهشت از نظام قانون‌گرایی و مشروطیت، حداقل تا پیش از به توب بستن مجلس، دفاع می‌کرد. با این تفاوت که ایمان او به مفاهیم مشروطیت، بر اساس پندارهای اسلامی و سنتی بود؛ چنانکه پاره‌ای از اندیشه‌های مدرن را در راستای صیانت از شاخص‌های سنت و شریعت به کناری نهاد.

به عنوان مثال، از میان مفاهیم، آزادی و قانون را مفصل تحلیل کرد و از آن اندیشه سنتی و مشروعيت را استنتاج نمود؛ لیکن وقتی به مسئله برابری می‌رسیم، نوشته‌ای در آثار او یافت نمی‌شود، بلکه نگاه اسلامی عدالت در مقابل اندیشه برابری پرنگ می‌شود. بی‌گمان نویسنده ناآشنا و یا کم آشنا با گفتمان‌های مشروطیت، در دام تحلیل‌های وی گرفتار خواهد شد که به نوعی از یک قضیه ساده فلسفی در بحث مفاهیم سیاسی به تأیید تئوری سنت و مشروعيت نائل می‌شود. با این حال، نباید فراموش کرد که خواستگاه مواضع سیاسی او سنت‌گرایی بوده است، ولی می‌توان گفت در نسبت با دیگر سنت‌گرایان، فردی هوشمند، آگاه از دانش سیاسی و تحولات دنیای جدید بود.

پژوهشگران مشروطه به اندیشه‌های وی توجه شایسته‌ای نداشته‌اند، درحالی که او با قلم و سواد خویش، مفاهیم مشروطه را در راستای مشروعيت مشروطیت تحلیل کرد. او مقالات فراوانی در نشریات مشروطه به چاپ رساند، از این رو بیشتر به عنوان یک متفکر شناخته شده است تا یک روحانی. ناصر صدقی در تحلیلی از آرای ایشان، اورا روحانی مشروطه خواه معرفی کرده، درحالی که به روزنامه اقیانوس، به عنوان پایگاه اصلی نشر اندیشه‌های وی اصلاً اشاره‌ای نمی‌کند (ن. ک. صدقی، ۱۳۸۲). واقعیت امر این است که گمان اینکه عبدالرحیم الهی مشروطه خواه باشد، در وهله نخست با توجه به مقالات او مشخص و واضح است. ولی زمانی که به دقت به تحلیل گفتارهای او پرداخته شود، مشخص خواهد شد که او از گفتارهای جدید، برای تأیید مشروعيت سلطنت و گفتمان سنت‌گرا سود جسته است.

روزنامه محافظه‌کار اقیانوس در راستای ترویج عقاید سنت‌گرایان بحث مفصلی را درباره آزادی طرح کرد. بر این اساس، آزادی «بر حسب مفهوم» به شش گونه تقسیم شد. نویسنده برای درک بهتر مفاهیم شش گانهٔ خویش، از عبارت «زید آزاد است» و تعبیر آن بهره برد:

۱. «زید آزاد است» به معنای اینکه «بنده و غلام» شخصی نیست؛
۲. «بی باک و بی پروا» است؛
۳. دلبستگی به پدیده خاصی ندارد، چنانکه «از هر چه رنگ تعلق پذیرد آزاد است»؛
۴. «اسیر» کسی نیست؛
۵. مجبور و محکوم فرمان کسی نیست که خود به دو گونه است. در وهله نخست اینکه حکم و فرمانی وجود ندارد که زید مطیع آن گردد؛ در وهله بعدی حکم وجود دارد، ولی زید گردن نمی‌گذارد. به باور میرزا عبدالرحیم الهی، آزادی در معنای چهارم و پنجم در اصل یکی است. با این تفاوت که دونوع اسارت وجود دارد: یکی «اسارت مادی» که همان دربند بودن جسمانی است و دیگری «اسارت معنوی» به معنای آزاد بودن اختیار و اراده انسان؛
۶. اراده دلخواهانه در انجام یا انجام ندادن امری. الهی گونه ششم را «آزادی اختیاری» نام‌گذاری کرده و تفکیک مقاد «آزادی اختیار» را از «نفس اختیار» به «غایت دشوار» معروفی کرده است؛ به طوری که به گفته او «جمعی از اکابر دانایان در این مقام به خط رفته‌اند و برخی به اشتباه آزادی اختیاری را آزادی طبیعی نامیده‌اند، حال آنکه آزادی را به هر معنی که بگیریم ذاتی و طبیعی آدمی نیست» (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶، ه.ق، ش ۳-۲).
- روزنامه اقیانوس به تحلیل معنای آزادی اختیاری پرداخت تا در برابر گفتمان مشروطه‌خواه که آزادی را به طبیعت آدمی نسبت می‌دادند، صفات‌آرائی کند. بر این بنیاد، آزادی اختیاری به دونوع آزادی ارادی و آزادی قانونی تقسیم شد. الهی آزادی ارادی را رها از قید محدودیت، چهارچوب، انحصار وتابع خواست و کشش انسان قلمداد کرده و اراده بشر را در ارتکاب به هر آنچه شایق باشد، محکوم و مسئول نمی‌دانست. در نقطه مقابل، آزادی قانونی، سلب آزادی ارادی است که در تعریف جامع «تحدید و تقيید آن است با حدود و قیود و احکامی» که آن نوع آزادی وضع کرده است.
- به گمان نویسنده روزنامه، آزادی ارادی با مفاهیمی نظیر «خواهش»، «كيف»، «اراده» و «هوای نفس» صورت‌بندی می‌شد (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶، ه.ق، ش ۳-۲)؛ در صورتی که آزادی قانونی محدود به حدودی بود که از مکاتب و اندیشه‌های متفاوتی سرچشمه می‌گرفت. بر پایه اعتقاد او، واضح قانون از سوی «مبعوث آسمانی»، «منصوبی قاهره»، «جماعتی جابر» و یا «گروهی از دانایان» و وکلای ملت صورت می‌بست. بر همین مبنای، واضحان در دسته‌بندی ذیل قرار می‌گرفتند: الف. قانون «شرعی یا شریعت» از سوی «مبعوث آسمانی»؛ ب. قانون «استبدادی» از طرف «منصوب قاهره» همچون پادشاه، امپراتور، خدیو، امیر و...؛ ج. قانون «بربری» یا «وحشیانه» برگفته از رفتار و اخلاق راهزنان، اجاره، اوباش و د. قانون «شوری» از سوی مبعوثان امت و وکلا ملت (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶، ه.ق، ش ۶-۱). او درنهایت از میان آزادی‌های پنج‌گانه، آزادی شرعی برگزیدگان آسمانی را به عنوان حقیقت محض و مایه سعادت بشر معرفی و بدترین نوع آزادی را، آزادی ارادی محسوب کرد (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶، ه.ق، ش ۶-۲).
- یکی از مسائل پیچیده‌ای که تحلیل در حوزه آزادی‌های شرعی و قانونی را دچار دشواری‌های خاصی کرده است، دوسویه‌نگری یا دوگانه‌نگری در حوزه تعریف مفهوم طبقه‌بندی شده آزادی است. در گفتار بالا،

روزنامه اقیانوس با صراحة، نظر خویش را به عنوان قانون شرعی یا مشروع طرح کرد؛ اما برخی از جراید، نویسنده‌گان و خطیبان انقلاب مشروطیت، بین آزادی مشروع و آزادی‌های مصوب مجلس تفکیک قائل نشده و توأم‌ان از دوازه در ادبیات سیاسی خویش استفاده می‌کردند. این مسئله از چند بعد بیرون نیست:

الف. استفاده از ادبیات اعتدالی در جهت ترمیم شکاف‌های سیاسی- عقیدتی؛

ب. انتقال دانش از دوسری گفتمان‌های متصاد؛

ج. نگرش اصلاح طلبانه در استفاده از ادبیات گفتمان‌های مخالف برای بهره‌وری از همه ظرفیت‌های جامعه؛

د. فقدان کامیابی از سازش و یا وحدت سیاسی، فقدان نظارت مدیر بر مطالب روزنامه و یا عدم صلاحیت و نبود دانش تفکیک بین تعاریف آزادی.

در این زمینه به دو مثال اکتفا می‌شود. روزنامه اقیانوس، در فرایند درک مفهوم آزادی در میانه اجتماع، ملت ایران را به سه گروه «ریاست جویان»، «هوی پرستان» و «عدالت طلبان ترقی خواه» تقسیم‌بندی می‌کند. او در شرح اندیشه‌های این گروه‌ها، به ترتیب آنان را «منکر»، «طرفدار» و حامی راستین آزادی ارزیابی کرد. ریاست جویان را از آن نظر دشمن آزادی نام برد که بدون شایستگی و استعداد به امتیازها و شئون سیاسی و اجتماعی دست یافته بودند. این دسته دریافت‌هه بودند که آزادی مباین ریاست است. مصنف روزنامه در این باب می‌نویسد: «این دو چیز مانند نور و ظلمت با همدیگر آمیزش ندارند؛ وقی که نور آمد ظلمت می‌رود و از وقتی که نور حریت بر دل‌ها تایید به روح آزادی طلبان لعنت می‌فرستند و در انتظار عوام حریت را یادگار مزدک وا می‌نمایند و مخرب شریعت و مایه سلب امنیت به خرج می‌دهند...» (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶ ه.ق، ش ۲: ۷-۳).

اقیانوس درباره گروه دوم بر این باور بود که آنان هوای خواه آزادی بودند، اما مقوله «مجھول المفهوم» آزادی را برای ترقی کار خویش ستایش می‌کردند و از مفاد و مفهوم آن آگاه نبودند. روزنامه یادداشت، راجع به تأثیر رفتارهای نادرست گروه‌های بالا چنین یادداشت کرد: «از همه بدتر این است که فرقه اولی با جهادی وافر و جدی ظاهر قلوب عامه را ب تعداد مساوی آزادی از این کلمه مقدسه متفرق می‌سازند. این فرقه فرومایه هم که به ظاهر هوای خواه حریت به خرج رفته‌اند، با کردار زشت و رفتار ناستوده صحبت گفتار آنان را در انتظار عوام ثابت می‌کنند...» (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶ ه.ق، ش ۲: ۷-۳).

به باور اقیانوس، دسته سوم از روی حقیقت و بصیرت به مفهوم آزادی یقین داشتند و منحصرآ برای سعادت ملت ایران به آزادی طلبی روی آوردند؛ چنانکه تعداد آن‌ها را اندک، گوشنهشین، عالم، عارف و عاشق شوکت و عظمت اسلام و مسلمین توصیف می‌کرد. روزنامه مذکور درباره ویژگی‌های این گروه این سان نوشت: «چون آزادی را کلید کنوز ترقی و سعادت ملیه دانند، همی طلبند. اگر اندکی بر عده این فرقه بیفزاید، ایران و ایرانیان از درون امواج اضمحلال بدر کشند و از این مخاطرات بیم آور برها نند. افسوس که از بیم وفاخت و افتراق و تهمت مغرضین تاریکی پرست این فرقه را راه تنفس بسته شده، به حدی که هر وقت می‌خواهند با آب تدبیر آتش فتنه و فساد را خاموش سازند و هیجان عame را تعدیل نمایند، این هوی پرستان فوراً سخنان این گروه را در پیش عوام سوءتأویل می‌کنند و ذیل بس پاک آن‌ها را با اقتدار تهمت‌ها و نسبت‌های گوناگون ملوث همی سازند...» (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶ ه.ق، ش ۲: ۷-۳).

بر پایه دسته‌بندی روزنامه اقیانوس و بر مبنای بیان ویژگی‌های هر گروه، ریاست جویان، هوی پرستان و عدالت طلبان ترقی خواه به ترتیب به نجبا و زمین داران، مشروطه طلبان و مشروعه خواهان نسبت داده شدند. اقیانوس در این گفتار سعی کرد به بدگویی و تبیح مشروطه طلبان و نیکپداری مشروعه خواهان پردازد. فارغ از درستی یا نادرستی این مسئله، طرح آزادی مشروع و آزادی سودجویانه، دو محور ناتقانی است که برای راندن گفتمان مشروطیت، به موازات شدت اختلافات، طرح شد.

روزنامه اقیانوس بی‌نظمی، به‌هم‌ریختگی و هتك حرمت «پیشوایان امت و بزرگان دولت و ملت» را در ققدمان درک درست از مفهوم، مصدق و ماهیت آزادی می‌پندشت. به‌هرحال او لغش و درهم آمیختگی را باعث تباهی و نابودی اقوام و گروه‌هایی معرفی کرد که در این گرداد افتادند. اقیانوس سپس به مصدق‌های عینی برای تشریح فرضیه‌های خود پرداخت. او غوغای «اشتراک اموال» در «فرنگستان» را برآیند لغش و کثری آزادی خواهان «آن سامان» در ماهیت و اقسام آزادی معرفی کرد؛ به همان‌گونه، کشمکش و سنتیز «فرقه ابا حیون» را که «مسئلیت و محکومیت» را مشابه اسارت می‌دانستند و اسارت را منافی کرامت و شرافت، نقد کرد. روی هم‌رفته، بر پایه اعتقاد مدیر روزنامه، ماحصل درهم آمیختگی در درک مفهوم آزادی و تمیز نادرست بین شقوق آزادی اختیاری نظری آزادی ارادی و قانونی، زمینه آشفتگی ذهن در تفکیک بین اصول آزادی بود. لذا بر پایه تفکر «سیاسیون»، آتیه ایران را «به‌غایت پریشان» و «اجل ملی» را که زمینه‌ساز انهدام «وطن مقدس» بود، نزدیک می‌دید (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶ ه.ق، ش ۶: ۳-۴).

مصطف روزنامه ضمن نیکشماری و ستودن آزادی، ترویج مفهوم آزادی در فقدمان حدود و قانون مجازات را نارسا قلمداد کرد؛ چراکه بر این باور بود جز این قاعده، آزادی معنایی سوای هرج و مرج نخواهد داشت. به اعتقاد روزنامه‌یادشده، آزادی در دنیای پیشرفت‌هه در حد و حدود قانون تعریف شده بود؛ مع الوصف این مفهوم رازمانی به میان ایرانیان «انداختند» که تبیین قانونی و تعیین حدودی برای جراید نگاشته نشده بود؛ این بود که آزادی به عنوان لغت «مجھول المفهوم و مسئول المصداق» شناخته شد. بدین سبب روزنامه‌یادشده، آزادی را به عنوان «شمشیر بُرنه» یاد کرد؛ زیرا به گمان او توده مردم از ادراک مفاهیم نوین عاجز بوده و از «گلشن تربیت گلی نچیله» بودند؛ او چنین می‌پندشت که قرار دادن شمشیر در اختیار «این چنین قوم ساده» جز «هرچ و مرج و تزئید فساد اخلاق» فایده دیگری به بار نخواهد آورد.

نویسنده سپس به طرح آزادی مشروع پرداخت که گرانیگاه اقدامات دربار محمدعلی شاه بود. گذشته از گرایش روزنامه و احتمالاً تبیین راهبری نگرش‌های دربار، در یک مضمون سخن درستی به دست داد و آن التزام به قانون اساسی مشروطه بود. او با اظهار این موضوع که معنی آزادی مشروع را «نهايت ده بيست نفر» بیشتر نمی‌داند، مندرجات اغلب جراید را گواه گفته خویش قرار داد. او در این باره می‌نویسد: «مندرجات غالب جراید این ملک نیز گواه صدق است که معنای آزادی مشروع را نمی‌دانند، و گرنه چگونه می‌شد که به نام آزادی به هر خانه و خانواده که هوس کردند همی بتازند و بر درین پرده ناموس بزرگان دین و دولت به خویشتن همی بتازند». نویسنده تصویب احکام مجازات و هدایت جراید را لازم می‌دانست تا «بازوی هوی و هوس آنان را با ناصیح حکیمانه بینند و مورد استعمال آن را به آنان بنماید تا بدانند که هر فرقی را بین شمشیر نباید شکافت و به هر سری بدلین تدبیر نباید تاخت» (روزنامه اقیانوس، ۱۳۲۶ ه.ق، ش ۲: ۳-۷).

در عرصه نظر، مشروطه خواهان افراطی هم به نبود بستر ورود مفاهیم سیاسی از جمله آزادی معترض بودند. سید محمد رضا شیرازی گرداننده روزنامه مساوات با سه مقاله در شماره‌های ۱، ۱۶ و ۲۰ سال اول خود، به نحوده ورود، استقرار و ریشه‌شناسی مفهوم آزادی پرداخت. در مرحله اول، ورود « طفل آزادی » را معاصر زمانه « بربرت و جهل تمام اعمق و شرائین ایران » ارزیابی کرد که در این موقعیت ایرانیان هیچ گونه تصویری از « رایحه هوای آزادی » نداشتند. درواقع وضعیت سیاسی جدید و ابزارهای آن نظری انتخابات، وکیل و اصولاً نظام مشروطه و حقوق « لغات غریبه » و « کلمات عجیبه » شمرده می‌شدند. او پیروزی انقلاب مشروطیت و انتخاب سریع وکلا و تأسیس مجلس شورای ملی را به « هیجان » همگانی و « طبیعت بحرانی » نسبت داد، درحالی که « یک بهت و تحریر عمومی دامن گیر عame گردیده بود که نه مولک از موضوع مسئله مستحضر و نه وکیل واقف به حقیقت وکالت ملت حتی جمعی از عدم اطلاع و بصیرت در گرفتن تعریف حق انتخاب کوتاهی نموده و احتراز می‌جستند ... ». (روزنامه مساوات، ۱۳۲۶ ه.ق، ش: ۲۰). محرر روزنامه به طور خاص استماع مفاهیم و اصطلاحات جدید را در حکم نوزادی تشییه می‌کند که برای نخستین بار می‌شنود، بدون اینکه معنای آن را دریافته باشد و مانند « فونگراف » صرف آن را تکرار می‌کند: « این فونگراف‌های وطنی در عدم التفات لفظ به معنی یافونگراف‌های واقعی شریک و یکسان‌اند. تفاوتی که در کار است نمایندگان ما چشم بد دور هر لفظی که استراق می‌نمایند بدون وقوف به اصل معنا از روی یک ذائقه بی‌مسلسلکی و تصورات ذهنی مادرزادی یک معنای دلخواه ناهنجاری به وی داده و استعمال می‌کنند که یکسره آن لفظ پاک را رسوا می‌سازد » (روزنامه مساوات، ۱۳۲۶ ه.ق، ش: ۱۶). بر پایه گفتار بالا، مساوات یکی از الزام‌های استفاده از آزادی را به معنی درست آن در « علوم سیاسی » مشروط کرد؛ به طوری که درین‌باره چنین نوشت: « این مسئله چند کلمه توضیح لازم دارد. بعضی از الفاظ اصطلاحی در علوم هست که در نزد غیر عارفان به آن فن به کلی مجهول مانده و اغلب به معانی لغوی » تفسیر می‌شوند. او شیفت مفاهیم نوین از اروپا به ایران را سرآغاز کژنگری و انحراف در بنیاد و قاعدة پندره‌ها تلقی کرد؛ بدان‌گونه که معتقد بود اعتساف و لغزش از تعریف درست معانی، جامعه را دستخوش تأثیلات، مذاکرات و مباحثات متفاوت کرد.

به باور او، مفاهیمی نظر آزادی و مساوات در « ممالک متمنه » در « معانی مخصوصه تامه واضحه » استعمال می‌شدنند که در گذار « قرون و اعصار » معانی خاص آن در ذهنیت آدمی جای گرفته است؛ بنابراین وقی که در اصطلاح « حریت » بیان می‌شود، درواقع « حریت سیاسی » مدنظر است که به آزادی از « استبداد دولتی و مداخله تمام افراد ملت در امور سیاسی از طریق زبان و قلم و اجتماعات و اظهار هرکسی رأی خود را در مصالح عامه و امور جمهور » تعبیر شده است. مساوات از کلمه « مقدسه » آزادی به عنوان « سعادت بشر » یاد می‌کند، لیکن از نحوده ورود و تعریف آن در میان ایرانیان غبطه خورد. وی درین‌باره نوشت: « ولی بدختانه می‌بینیم از آن روزی که این کلمه مقدسه که سعادت بشر در آن منظوی است در ایران داخل شدو در دائرۀ [ ] محدوده و تنگ افکار ایرانی درآمد، به معنی لغوی برگشت ... روزی نیست که در مجالس و محافل، سخن از این ماده در میان نیاید که آیا مقصود از حریت، حریت افعال و آزادی از تکالیف است یا مراد این ملاعین حریت عقاید و ادیان یا حریت از... حریت از و حریت از... الخ است و متصل در مضان الیه این کلمه مباحثات و مشاجرات می‌کند و حال آنکه چنانچه عرض شد باید این کلمه را بدون مضان الیه به همان معنی سیاسی مخصوص تخصیص نمود ... ». (روزنامه مساوات، ۱۳۲۶ ه.ق، ش: ۱-۲).

## ۴. نتیجه‌گیری

نفوذ مفاهیم مدرن در جامعه ایرانی، در درس‌های بسیاری ایجاد کرد؛ چراکه نبود سواد همگانی و متعارف از محتواهای جدید، مناقشات زیادی میان طبقات متوسط شهری و طبقات پائین و مزدگیر به وجود آورد. هرکسی از طن خود برداشت متفاوتی از مفاهیم جدید داشت؛ بنابراین نسبت بین قانون اروپایی و قانون شریعت، برابری و عدالت اسلامی و بهویژه حدود آزادی ناشناخته بود. به باور یکی از مشروطه‌خواهان، مفهوم آزادی چالش‌برانگیزترین مفهوم سیاسی جدید بود. هرچند، گفتمان مشروطه نیز به این درک از مفهوم آزادی و نسبت آن با قانون اساسی رسیده بود؛ ولی دونکته اساسی همچون شرط مقابله با نیروهای استبداد و خصم و جلوگیری از فعالیت‌های مخرب آنان و دیگری هیجان‌های ناشی از تحولات روزانه مشروطه و عطش محدودیت هر چه بیشتر قوای سلطنت، به تعییری آنان را در موضع سوءاستفاده از آزادی قرار داده بود. هرچند نگارنده این سطور در پی متهم کردن مشروطه‌خواهان نیست، زیرا بخش اعظمی از آنان در گروه اعتدالی می‌گنجیدند؛ ولی قائل به این نظر است که رفتارهای افراطی بخش‌های از مشروطه‌خواهان، قطار مشروطیت را از ریل خارج کرد و بعدها با بحران‌هایی که در سقوط کابینه‌های چندماهه تا کوتای ۳ اسفند اتفاق افتاد، ضرورت دولت مطلقه مدرن را در میان اندیشمندان مشروطه طلب به وجود آورد. با این حال، مشروطه‌خواهان تندرو هم از توسعه زمانمند مفاهیم در اروپا اطلاع داشتند و بستر ترویج آن در ایران را به خاطر فقدان سواد سیاسی خطرناک می‌دانستند؛ لیکن خودشان در مقام عمل از آئینه قانون اساسی اجازه داده بود فراتر رفتنند.

روزنامه اقیانوس به سردبیری عبدالرحیم الهی، مدافعان سنت در برابر نفوذ مفاهیم مدرن بود. استدلال‌های او در تأویل مفهوم آزادی، نشان از تأثیر آرای روشنفکران اروپایی دارد. او از یک طرف پیرو هابز در تقویت نهاد سلطنت است و از طرف دیگر آزادی را به مفهوم منتسکیوی آن در قید قانون تفسیر می‌کند؛ البته قانون از منظر الهی از شریعت سرچشممه می‌گرفت و وفاق جمعی نمی‌توانست تغییر یا خللی در آن ایجاد نماید.

## منابع

- انقلاب جدید. (۵ رمضان ۱۳۲۵). مساوات، شماره ۱.
- پارلمان مسلک نیاز دارد. (۵ صفر ۱۳۲۶). مساوات، شماره ۱۶.
- حریت - آزادی. (۲۴ ربیع الثانی ۱۳۲۶). اقیانوس. شماره ۲.
- خیانت کار هر وقت باشد بهجزای خود خواهد رسید. (۱۰ ربیع الاول ۱۳۲۶). مساوات، شماره ۲۰.
- در تقسیم آزادی بحسب مفهوم. (۱ جمادی الاول ۱۳۲۶). روزنامه اقیانوس. شماره ۳.
- در تقسیم آزادی قانونی. (۲۲ جمادی الاول ۱۳۲۶). روزنامه اقیانوس، سال اول، شماره ۶.
- صدقی، ناصر (۱۳۸۲). «نقد و بررسی آراء و اندیشه‌های عبدالرحیم الهی (از علمای حصر مشروطه) درباره قانون و مجلس شورا». کتاب ماه تاریخ و جغرافیا، ش. ۷۳.
- کات، امانوئل (۱۹۷۱). تمهیدات. ترجمه غلامعلی حدادعادل (۱۳۷۰). تهران: مرکز نشر دانشگاهی.
- کرنسنون، موریس (۱۳۵۴). تحلیلی نوین از آزادی (چاپ چهارم). ترجمه جلال الدین علم. تهران: امیرکبیر.
- منتسکیو، شارل (۱۳۴۹). روح القوانین (چاپ ششم). ترجمه علی اکبر مهتدی. تهران: امیرکبیر.

- Bitarafan, Mohammad; Yazdani, Sohrab and Sheiban, Hossein. (2019). Controversy over the concept freedom during the Iranian constitutional revolution 1906–09, British Journal of Middle Eastern Studies, No.1. <https://doi.org/10.1080/13530194.2017.1361316>
- Carmichael, D. (1990). Hobbes on Natural Right in Society: The “Leviathan” Account, Canadian Journal of Political Science, 23(1): 3–21. <https://doi.org/10.1017/S0008423900011598>
- Hansen, M. (2010). Democratic Freedom and the Concept of Freedom in Plato and Aristotle, Greek, Roman, and Byzantine Studies, 50(1): 1–27. <https://grbs.library.duke.edu/article/view/13041>
- Hobbes, T. (1983). *De Cive: Philosophical Rudiments Concerning Government and Society*. Clarendon Press.
- Hobbes, T. (1839). *Of Liberty and Necessity, A Treatise, Wherein All Controversy Concerning Predestination, Election, Free Will, Grace, Merits, Reprobation, etc. Is Fully Decided and Cleared*, Manchester, Heywood, Newcastle, Guest and Birmingham. W.B. for F. Eaglesfield.
- Locke, J. (1836). *An Essay Concerning Human Understanding*. T. Tegg and Son.
- Locke, J. (1821). *Two Treatises of Government*, Printed for Whitmore and Fenn. Charing Cross and C. Brown.
- Manent, P. (1996). *An Intellectual History of Liberalism*. Princeton University Press.
- Mill, J. (1859). *On Liberty*. John W. Parker and Son.
- Pettit, P. (2005). Liberty and Leviathan. *Politics Philosophy & Economics*, 4(1): 131–151. <https://doi.org/10.1177/1470594X05049439>
- Rodriguez, J. (2007). *The Historical Encyclopedia of World Slavery: A–K*, Vol. II, L–Z.
- Rohlf, M. (2016). Immanuel Kant. *The Stanford Encyclopedia of Philosophy*, Editor: Edward N. Zalta. <https://plato.stanford.edu/archives/spr2016/entries/kant>.
- Spicer, M. (2014). John Stuart Mill’s Views on Liberty, Contestation, and Individuality and Their Implications for Public Administration. Cleveland State University, Urban Publications.
- Mill, J. (1988). *On Liberty and Considerations on Representative Government*. Edited by H.B. Acton. Dent.
- Spitz, D. (1953). Some Animadversions on Montesquieu’s Theory of Freedom, *Ethics*, 63(3): 207–213. <https://doi.org/10.1086/290883>.
- Tuckness, A. (2016). Locke’s Political Philosophy. *The Stanford Encyclopedia of Philosophy*, Edward N. Zalta (Ed.). <https://plato.stanford.edu/archives/spr2016/entries/locke-political>.
- Walsh, M. (1997). Aristotle’s Conception of Freedom. *Journal of the History of Philosophy*, 35(4): 495–507. <https://doi.org/10.1353/hph.1997.0081>.